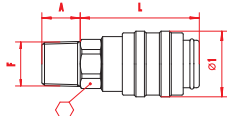




Raccords rapides pneumatiques

Quick-release air couplings

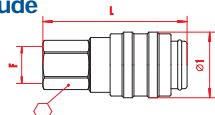
- **Raccord fileté**
- **Socket with male thread**



adaptation (F/ø) connection (F/ø)	référence part number	L	A	Ø1	Ø2	g
R 1/4	GL 00636 14	45	13	17	25	100
R 3/8	GL 00636 38	45	15	17	25	105
R 1/2	GL 00636 12	44	17	22	25	120
M 14 x 125	GL 00636 45	45	13	17	25	100

- **Raccord taraudé**

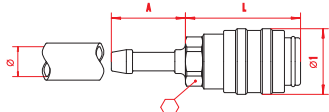
- **Socket with female thread**



G 1/4	GL 00626 14	54,5		17	25	95
G 3/8	GL 00626 38	59,5		22	25	120
M 14 x 125	GL 00626 45	54,5		17	25	95

- **Raccord pour tuyau**

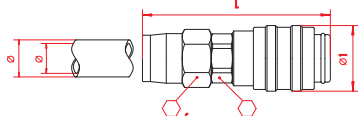
- **Socket with hose tail**



6 mm	GL 00656 67	43,5	28	17	25	92
7 mm	GL 00656 78	43,5	28	17	25	93
8 mm	GL 00656 89	43,5	28	17	25	95
9 mm	GL 00656 90	43,5	28	17	25	95
10 mm	GL 00656 01	43,5	28	17	25	96

- **Raccord à coiffe pour tuyau**

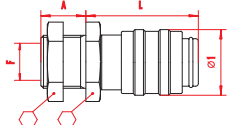
- **Socket with reusable hose fitting**



7 x 14 mm	GL 00616 74	71		17	19	25	130
8 x 14 mm	GL 00616 84	71		17	19	25	130
8 x 15 mm	GL 00616 85	71		17	19	25	125
9 x 16 mm	GL 00616 96	71		17	19	25	120

- **Raccord taraudé / Traversée de cloison**

- **Socket with female thread, bulkhead fitting**

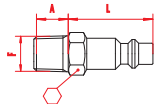


G 1/4	GL 00650 14	42,5	17	26	25	21	135
-------	-------------	------	----	----	----	----	-----

Epaisseur de cloison maxi : 10 mm / Max bulkhead thickness: 10 mm
Ø 2 : diamètre de perçage de cloison / Ø 2: Bulkhead hole diameter

- **About fileté**

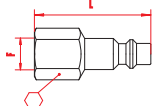
- **Plug with male thread**



adaptation (F/ø) connection (F/ø)	référence part number	L	A	Ø1	Ø2	g
R 1/8	GA 00663 18	32	9	12		19
R 1/4	GA 00663 14	32	13	14		25
1/4 NPT	10	31	14	15		25
R 3/8	GA 00663 38	32	15	17		38
M 14 x 125	GA 00663 45	32	13	14		26

- **About taraudé**

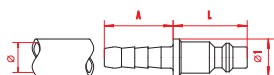
- **Plug with female thread**



G 1/4	GA 00662 14	44		17		30
1/4 NPT	11	41,5		18		30
G 3/8	GA 00662 38	44		21		37
M 14 x 125	GA 00662 45	44		17		25
Michelin	GA 00662 48	44		14		24

- **About pour tuyau**

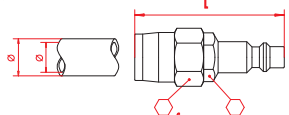
- **Plug with hose tail**



6 mm	GA 00667 67	28	26		14	19
7 mm	GA 00667 78	28	26		14	20
8 mm	GA 00667 89	28	26		14	20
9 mm	GA 00667 90	28	26		14	20
10 mm	GA 00667 01	28	26		14	22

- **About à coiffe pour tuyau**

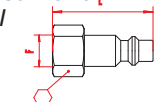
- **Plug with reusable hose fitting**



7 x 14 mm	GA 00661 74	56,5		16	19	56
8 x 14 mm	GA 00661 84	56,5		16	19	57
8 x 15 mm	GA 00661 85	56,5		16	19	53
9 x 16 mm	GA 00661 96	56,5		16	19	51

- **About à écrou tournant**

- **Plug with swivel female thread**



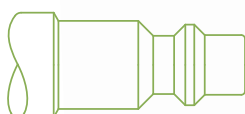
G 1/4	GA 00668 14	38		17		26
M 14 x 125	GA 00668 45	38		17		26

G = BSPP (BSP parallel male or female thread) R = BSPT (BSP taper male thread)

Série
Series

600

G



Profil Profile

Conforme aux normes ISO 6150 série B
et US A-A-59439 (ex- US MIL C4109)
Meets ISO 6150 Series B
and US A-A-59439 (ex- US MIL C4109) standards



Diamètre nominal Nominal diameter

Ø 5,5 mm



Débit d'air sous 6 bar (87 psi) Air flow-rate at 6 bar (87 psi)

• Δp 0,6 bar (8,7 psi)

730 l/min

• Δp 1 bar (14,5 psi)

920 l/min



Pression de service maxi Max working pressure

20 bar / 290 psi



Température d'utilisation Temperature range

+100°C
▲
-20°C

+212°F
▲
-4°F



Matériaux Materials

- Corps femelle : Laiton nickelé
- Adaptateur : Laiton nickelé
- About : Acier zingué
- Joints : Nitrile

- Socket body: Nickel-plated brass
- End connection: Nickel-plated brass
- Plug: Zinc-plated steel
- Seals: Nitrile

(Cf. tableau synoptique page 10)
Pour d'autres exigences techniques, veuillez nous consulter.

(See table on page 10)
Please consult us for any further technical details required.